

# UJVIDÉKI HIRLAP

Megjelenik minden osztoritokön és vasárnap.  
Előfizetési ár: Egész évre 12 K., félévre 6 K., negyedévre 3 K.  
Egyes szám kapható a kiadóhivatalban.

Felelős szerkesztő:  
dr. Nemes Sándor

Szerkesztőség és kiadóhivatal:  
Erzsébet-tér 6. szám. — Telefon szám 49.  
Kéziratokat nem adunk vissza.

## Lépjenek be a függetlenségi pártba!

Elült a csatazaj . . . lecsillapodtak a kedélyek . . . és nyugodt, józan fővel gyönyörködünk a nagy győzelemben!

Győztünk! Ez az örömrivalgás, ez harsogja át a levegőt! Győztünk, hosszú évek harcza után! Győzelemre vittük Kossuth apánktól reánk maradt lobogót . . . mely alatt meghalunk, de kezünkben soha ki nem adjuk.

És a míg mi az ország szívéből hat órai gyorsvonatjára örömmámorban uszunk, addig Budapesten véstjólólag tornyosulnak a felhők Magyarország politikai ége felett.

„Bécs, és a császár nem enged“ . . . viszi széjjel a táviró a hirt.

És a merre eljut, elhal a szó a szájon . . .

És bennünket mámor közben ér utól a hideg zuhanyként ható Hiobhir!

„Khuen jön“!

A gránicsár, a kamarillamadár, a vesztegető, az alkotmányrabló horvát . . .

Nem a félelem érzése akasztja meg lélegzetünket, az undor, utálat . . . Meg az elkecserevés . . .

Hát nem akar Bécs abbahagyni folytonos üldözéseivel?

Végkép kiakarja hozni a nemzetet a végsőig próbára tett türelméből!

És a mi örömrivalgásunk, győzelmi torunk közepett tudjuk meg Bécs nyakasságát.

A győzelmünk nyomán keletkezett hazafias lelkesedés tüzet ne engedjük elaltatni, szítsuk azzal a hévvel, amelyre szükségünk van, hogy szembeszálljunk a magyar legnagyobb ellenségével: Béccsel.

Ne fizessünk addig egy árva fillért sem adóra, sem másra, annak a Béccnek, amely a vérünket piócamódra kiszívja, de a mely jogainkat sáros csizmájával tapossa.

A mi győzelmünk öröme, — az ország felett lebegő vész tudata forrasszon össze még jobban — örökre egybe!

Kérjük városunk minden jó hazafiát, nem-e érkezett el a végső időpont arra, hogy siessen Kossuth Lajos zászlaja alá: a függetlenségi pártba?

Testvéri, igaz szeretettel, utógondolat nélküli őszinteséggel hívjuk fel az ujvidéki hazafias polgárságot a pártunkba való belépésére.

Jöjjenek el csapatostól, seregestől, nem kérjük honnan jöttek, miért jöttek csak

most, hol voltak eddig, — jöjjenek, mert lássák be végre, Magyarországnak ma egy táborban kell lennie, különben nem leszünk képesek alkotmányunk, szabadságunk, függetlenségünk letörésére indított mozgalommal szembeszállani.

Január 26. óta meggyőződhetett mindenki, hogy az egész ország a függetlenségi táborban van.

A vidéki szabadelpvűpártok egymásután oszlanak fel és tagjai a függetlenségi pártba lépnek be.

Kérjük a haza függetlensége, boldogsága szent nevében jöjjenek a 48-as zászló alá, mely alatt kifogjuk vivni ezen ország függetlenségét. **Mayer József.**

## Választás után.

(Az „Ujvidéki Hirlap“)

Lapunk legutóbbi számában a választásról közölt tudósításunk mindenfelé, amerre magyar szív dobog magyar kebelben, lelkesedést és örömet keltett. Könyörtelen, félelmet nem ismerő őszinteséggel pellengére állítottuk mindazokat, akik a magyar ügy ellen voltak. Lapunk iránt tanusított jóleső, meleg érdeklődést mi sem bizonyítja jobban, minthogy mult számunk három kiadást élt meg. Oly nagy volt lapunk iránt a kereslet, hogy háromszor kellett lapunkat utána nyomtatni. Az érdeklődést és a lépten-nyomon megnyilatkozó elismerést, nemkülönben a tömeges gratulációkat szívből köszönjük és buzdításnak vesszük, hogy a jövőben is lankadatlan erővel, kitartással küzdjünk zászlónk diadaláért.

(„Fehér rabszolgák“.)

A „Zasztava“ dühében tajtékzik. Nem talál szótárában eléggé elitélő szavakat azoknak a magyar állami és városi, — de szerb ajku tisztviselők részére, akik szerb létükre, — de mint magyar tisztviselők magyar jelöltre szavaztak. „Fehér rabszolgák“-nak nevezi őket. Megsértenők ezeket a derék hazafias szerb-ajku magyar tisztviselőket, ha őket magyar voltuk miatt ért támadással szemben védenünk kellene. Megvédi őket a derék, becsületes hazafiságuk. De csodálkozunk a „Nase Dobán“, ezen a magyar kormány pénzzével szubvencionált kormánypárti szerb ujságon, hogy ő nem mer ez ellen tiltakozni. Miért kapja a „Nase Doba“ a szubvenciót? Ha nem azért, hogy világosítsa fel az elsötétedett elméket arra, hogy magyar tisztviselő — legyen az bármilyen anyanyelvű — csak magyar jelöltre szavazhat.

(Az antisemita „Zasztava“.)

A „Zasztava“ a magyar ügy győzelmét antisemita kirohanásokra használja fel. Eltekintve a támadás neveltségességétől, a mi véleményünk az, hogy a „Zasztava“ azért támadja a zsidókat, mert a sánda mérsáros példájára, nem a zsidókat akarja vágni, hanem a magyarokat, de nincs benne az erkölcsi bátorság arra, hogy a magyar ügy győzelméért a magyarokat támadhassa! Fél, hogy rásütik a hazafiatlanság bélyegét. És így a zsidókat támadja, de vele a magyarokat bántja. Ez a

tény igazság. A zsidóságot ért támadásra egy a féleletünk: Kutyaugatás nem hallatszik az égbe.

(Gyászmagyarok.)



Multkori számunkban bocsánatot kértünk olvasóinktól, hogy nem közölhetjük mindazoknak a szégyenmagyaroknak a névsorát, akik az annyira élére állított magyar-szerb kérdésben a szerb jelöltre szavaztak. Multkori számunkból (az idő rövidsége miatt nem írhattuk ki az egész gyászmagyar listát), kimaradottak neveit örök szégyenbélyeg céljából itt pellengére állítjuk. Musicikra szavaztak a mult számunkban felsoroltakon kívül: Ebling Boldizsár, Krumm Ferenc, Schuhmacher Lőrinc, Wallobenstein József, Klemensz Jakab, Hang János, Eiler János, Reiner János, Schindler Frigyes, Schiffermann Lazi János, Ebling György, Rein János, Ebling Ádám, Fix Keresztély, Schollenberger Márton, Schuhmacher György, Schiffermann Mihály, Böhm János, Scheer Mihály, Gent Jakab, Morgenthaler Mihály, Reimer György, Arras Boldizsár, Bischof Fülöp, Bittermann György, Wack György, Nonnenmacher Mátyás, Hay József, Hang György, Schick János, Schindler György, Schick János II., Krum János, Schur Miklós, Nonnenmacher János, Lenhard Jakab, Wack Miklós, Stroh János, Gres Dániel, Diel János, Walrabenstein János, Reimer Boldizsár, Diel György, Reim János, Wild András, Wigan János, Euler János, Fix Mihály, Böhm János, Walrabenstein János, Reichert György, Wolf Frigyes, Lenhardt Henrik, Stroh Fülöp, Diel János, Morgenthaler Lőrinc, Lazi György, Reim János, Reim Mihály, Morgenthaler János, Ebling Fülöp, Hang Mihály, Scheer Konrad, Lottbrein Jakab, Mayer Konrad, Schuhmacher Lőrinc, Wolf János, Klemens Miklós, Jeusel Konrad, Hang Mihály, Reichert Mihály, Guth József, Mayer György, Nunenmacher Máté, Balázs László, Putnik János, Molnár

Lázár, Juhász Antal, Csuha József, Do-

mányi János, Lacsók András, Ernya

Tamás, Bogya István, Dada István,

Kreiling Ferenc, Morgenthaler János,

Ebling Jakab, Böhm János ifj., Rein Jakab,

Reichert János, Reichert Henrik, Nonen-

macher György, Kathari Fülöp, Greuliner

Jakab, Reichert Gottfried, Schindler János,

Jeisel György.

Az aláhuzottak Ujvidéken laknak. A

többiek a „järeki“ szégyenelnevezés alatt

vannak a választók névjegyzékében fel-

véve.

Ugy áldja, ugy verje őket az Isten,

amint hogy ezzel hazájuknak szolgálatot

tettek, vagy nem!

**A „PÁVA-SZAPPAN“ a legjobb és legolcsóbb mosószappan.**

Még egy csapat tót szavazott a magyarok ellen. Náluk igazsá vált a közmondás: „adj a tótnak szállást! . . .” De nem említjük fel őket a „magyarok” közt, mert ők ugylátszik a magyarok ellenségei közt kívánnak helyet. Hagyjuk meg ott szegényeket!

(A szolgabíróóság.)

Ezek a jó hazafiak multkori tudósításankból teljesen kimaradtak, pedig annyit dolgoztak a zászló diadala érdekében, — mint bármelyik függetlenségi párti vezér. Mindegyik szolgabíróósági tisztviselő szinte példátlan buzgalmat fejtett ki. Mezey Imre, a nagynép-szerüségi, megyszerte tisztelt és becsült főbíró és Fratricsevics derék szolgabíránkat a párt győzelméből sok babér illeti meg. Tizenkét szolgabíróósági tisztviselő segített bennünket a fényes győzelemhez. De a szavazatoknál is többet ér a munkájuk. Mert mind a tizenkettő lázasan dolgozott.

(A folyamtermérség és a vasuti mérsérség.)

A folyamtermérség jeles főnöke: Endre Antal, a kiváló hazafi, a D. M. K. E. ujvidéki főkjának elnöke és a folyamtermérség minden tagja, nemkülönben Deutsch Adolf, a Máv. osztálymérsérségének feje és Dengl Alajos, az óbecsei vasuti osztálymérsérség főmérsérséke és mindkét vasuti mérsérséki hivatal midegyik mérsérséke és kezelőtisztviselője sietett a hazafias munka támogatására. Külön-külön és együttvéve hálás elismerést érdemelnek.

(Lobenstein Károly.)

Az alvezérről mult számunkban nem irtunk. A függetlenségi párt elvhu ósharcosa, akiról sok hazafi példát vehet. Mindig a küzdők élén volt. Amikor a függetlenségi zászló csatában volt, a vezér és a zászló mellett — a harc közepében állt. Most beteg, kocsin jött leszávzni és látszott arcán a fájdalom, hogy nem dolgozhatott, amint Lobenstein Károly dolgozni szeretett és tudott volna. De a hadsereg, most beteg vezéreitől megtanulta a harcot és diadalra vittük a zászlót az ó örömsékre és minden hazafi igaz boldogságára. És ebben a beteg vezérek megnyugodtak.

(Rohonyi Gyula.)

Megérdemli, hogy kiigazítsuk a csütörtöki számunk hiányát. Rohonyi Gyula, városunk két cikluson át volt kormánypárti képviselője is gróf Teleki Árvédra szavazott. Szavazatának minden igazi hazafi örvendett.

(Egy szerb 48-as honvéd.)

Kevesen vannak! Szinte az ujjunkon el lehet olvasni őket: a nagy idők tanuit. Napról-napra dől ki egy harcos, egy oszlop, egy a híres Kossuth-gárdából. Él köztünk egy öreg

ur, egy derék 48-as honvéd, aki szerb létere nem Jelasichsal, a horvát felkelővel küzdött, hanem velünk: magyarokkal Jelasich és az osztrák ellen. Budimirnak hívják és eljött szavazni, arra a lobogóra, mely alatt harcolt, azt a zászlót segíteni, mely őt a halhatatlanok közé avatta: a nagy idők tanuinak örökké élő panteonjába

(„Erster Neusatzer ungarischer Vorschuss Verein.“)

Első ujvidéki magyar előlegezési egyesület! Ez annyit jelent, hogy Ujvidéken ez volt az első magyar pénztintézet! Kérdjük Wurst Lajos urat, ezen intézet igazgatóját, hogy összeférhetőnek tartja-e a pénztintézet címével, hogy nem jött el szavazni a magyar jelöltre, amikor avval szemben egy erős szerb ellenfél küzdött a mandátumért? Az első magyar pénztintézetnek tüntetnie kellett volna azzal, hogy az első közt legyen, aki magyarra szavaz! De ezen I. magyar pénztintézet legtöbb igazgatótagja is tüntetett a távolmaradásával. Nem jó szolgálatot tettek ezzel az intézetnek, de legkevésbé a magyar ügynek.

De ezen intézetnek egyik főtisztviselője: Ziegesberger urról hiteles adataink vannak, hogy Musiczki szerb jelölt érdekében Járeken korteskedni volt. Ziegesberger ur nekünk kijelentette, hogy a hír nem igaz. Ép ezért mult számunkban erről említést nem tettünk! De mivel időközben kétségen kívül meggyőződünk arról, hogy Ziegesberger ur Bradvarovits Koszta lapszerkesztővel, (Zasztava) a Musiczki-párt főkortesével Járekre ment és vele jött vissza és künnléte alatt Musiczki érdekében dolgozott, így nem hihetjük el a naiv kifogást, — hogy véletlenül ment ki Járekre és véletlenül Bradvarovitscsal és véletlenül akadtak reá a mi embereink, — amikor a járeki svábokkal „társalgott.” A hazafias polgárság elbírálására bizzuk ennek az urnak az eljárását. Ha alkalmat ad Ziegesberger ur arra, hogy bizonyíthassunk, mi készséggel tanukkal is bizonyítani fogjuk, hogy Musiczki érdekében korteskedett. Mint magyar pénztintézet főtisztviselő — mert ezt nem lehet személyétől elválasztani, bünt, helyrehozhatlan hibát követett el, melyért megérdemli hogy nevét ne ehelyütt, hanem a gyászkeretben tegyük ki.

(Egy fogházvizsgálás.)

Legutóbbi számunkban azt irtuk, hogy a törvényszék, járásbíróóság, ügyészség minden egyes tagja leszávazott. Utólag helyreigazítják hírtünket, mert Popovits Aurél főügyész helyettes ur nem, szavazott, mert történetesen ep ez nap kellett Németpalánkán fogházvizsgálatot tartania. Pedig az évnek még 355 napja is van!

alig volt el, de mégis úgy megtartotta a rendet, mind egészséges korában. Szerdán délután nagyobb gyengeségbe esett és csak mindenkor aludt. Egnéhányszor kérdeztem, hogy mint vagyon? Csak azt felelte: „Én jól vagyok, semmi fájdalmat nem érzek.” Csütörtökön, igen közel levén utolsó végéhez, elnehezédék és az urat magához vette nagy buzgósággal. Este a lefekvésnek ideje levén, kétfelől a karját tartották: de maga ment a hálójába. A szavát igen nehéz volt már megérteni. Tizenkét óra felé éjszaka mindnyájan mellett voltunk. A pap kérdezte tőle, ha akarja e felvenni az utolsó kenetet? Intett szegény, hogy akarja. Annak vége levén, a pap szép intéseket és vigasztalásokat mondván neki, nem felehetett reája: noha vettük észre hogy az eszén van — azt is láttuk, hogy az intéskor a szeméből könnyhullatások folynak. Végűre szegény ma három után reggel az Istennek adván lelkét, elaluvék — mivel úgy halt meg, mint egy gyermek. Szüntelen reá néztünk: de mégis csak azon vettük általmenetét, amidőn szemei felnyitak. Ó szegény árvaságra hagy bennünket ezen az idegen földön. Itt irtóztató sirás-rívás vagyon köztünk. Az Isten vigasztaljon meg minket!

(Túzóltóság.)

Ezek a derék polgártársaink, akik annyiszor kiérdemelték hálánkat, ez alkalommal ujjab babérral koszorúzták meg önmagukat. Eltekintve, hogy Zanbauer Ágoston főparancsnokkal az élén valamennyijen levaztak a magyar jelöltre, de még a fákyás menetnél is kitűnő munkát végeztek.

(Sajtóper.)

Mint jól informált forrásból értesülünk, Járeki község bírája és a járeki előljáráóság több tagja egy helybeli ügyvédet megbízott volna, hogy ellenünk a sajtóperert megindítsa. Nyugodtan néztünk a sajtóper tárgyalás elé, melyen alkalmunk lesz a járekieknek bebizonyíthatni, hogy róluk írott állításaink az utolsó betűig igazak és amelyeket teljeségükben fentartunk.

Ujdonságok.

**Házasság.** Stein Jakab ur, a Weinfeld F. József helybeli szeszgyáros cég főkönyvelője junius hó 4-én d. u. 5 órakor tartja esküvőjét Zomborban Schlesinger Sárka kisasszonnyal, Schlesinger Simon ur kedves leányával.

**Halálozás.** Csütörtökön helyezték örök nyugalomra az itteni ev. ref. temetőben Schwarzeleitner Hugóné, született tót-prónai, derecskei, recskei Recsky Vilma urnót, aki 59 éves korában városunkban hunyt el, mialatt főhadnagy fiát meglátogatta. A nevezett nagyműveltségű úri hölgyet rövid szenvedés után hosszas testi betegségtől, még hosszabb lelki megpróbáltatásoktól váltotta meg a halálnak és az örök békének angyala. A szelid lemondás és a tiszta szeretet valának nemes lelkének tulajdonai, életének osztályrészei, miként a gyászszertartást végző lelkész bucsuztató szavaiban helyesen eltalálta. A lemondás erényének gyakorlása jutott sorsául, a lemondás a teljes család boldogságról, lemondás az ősi Recsky-család hajdani fényéről és gazdaságáról, miután ezeknek eltűnését már korábban megérte. De kárpótolta eme veszteségért a tiszta szeretet melege, melyet gyermekei iránt érzett és viszont részükéről tapasztalt. A megboldogult urnó koporsóját, aki életében jóformán töviskoronát viselt, pompás élővirág-koszorúk borították. Végű földi útján az örökkévalóság kapujáig, a sirig, csupán néhányan kísérték: gyermekei, fiának tisztársai és e sorok írójának ugyanazon vármegye szülöttének családja, de az őszinte fájdalom könnyei fölértek számosakéval. Recsky Vilma leánya volt a Szabolcs — megyei híres-neves földesúrnak, Recsky Bandinak, aki Jókai egyik regényének „Es mégis mozog a föld” címűnek szereplő alakja (Csollán Berci), továbbá nővére az ifjabb Recsky Bandinak, aki tisztaeszlári esendbízott volt. — Áldás és béke lebegjen az elhunyt urnó porai fölött!

**Az idők jele.** Egy helybeli zászlóalj egyik őrnagya ujságot olvasó lovász — legényétől kérdezi, persze németül: Mit csinálisz? — Felelet: Olvasok. — Mit olvasol? — Ujságot. — Milyen ujságot? — Németet. — Szerencséd! Egyuttal keményen reáripakodik az őrnagy ur a lovására, hogy magyar ujságot ne merjen a kezébe venni; azt nem szabad olvasnia, ő meg nem engedni

**Hasznos tudnivalók.** Az orvostudomány tanítja, hogy az egészséges emberi szervezetnek naponkint egy liter vízre van italul szüksége. Ez a víz szolgál ugyanis a bevett ételek hígítószerűül. E nélkül a szervezet a megemésztett táplálékokat hasznosan feldolgozni nem tudja. Minthogy azonban a táplálékokkal a gyomorba minden esetben igen sok és különböző betegség csirája is bejut, fontos, hogy italul olyan víz használtassék, mely bakteriummentes legyen, tehát azon csirákat ne szaporítsa, másrészt a táplálékokkal bevett baktériumokat a gyomornak megölni segítse s végűl, hogy a víz a gyomrot ne rontsa. Be van igazolva, hogy ilyen célokra a mohai Ágnes-víz végtelenül alkalmas, mert teljesen bakteriummentes. Másodsor, minthogy szénsavat tartalmaz, a baktériumok mérgező hatását lerontja. És végűl, minthogy a gyomrot alkalmasan izgatja, egyrészt étvágyat csinál, más-

TÁRCSA.

Hódolat Rákóczi emlékének.

(Vége.)

Rodostó, 8. ápril. 1735.

Ugy tetszik, hogy az utolsó levelemet az elmúlt hónapnak 25-dik napján irtam vala. Azután szegény (Rákóczi) mind nagy bágyadt-ságokat érzett. Igen keveset, de másként mindent a szokás szerint vitt végbe. Abban a gyengeségben is az esztergában dolgozott első ápriliszig. Az nap pedig a hideg erősen jött reá és annál inkább meggyengítette. Másnap jobbaeskán volt. Virágvasárnap a gyengeség miatt nem mehetett a templomba, hanem a közel való házból hallgatta a misét. — A mise után amely pap oda vitte neki a szentelt ágat, térden állva vette el kezéből, mondván, hogy talán több ágat nem fog venni. Hétfőn jobbaeskán volt — kedden hasonlóképen — még a dohányt is megkivánta és dohányzott. De azt csudálta mindenikünk benne, hogy ő sem halála órájáig a háznál való rendben el nem mulasztott, se meg nem engedte, hogy ő érte valamit elmulassanak. Mindennap szokot órában felöltözött, ebédelt és lefeküdt. Noha

részt bőséges elválasztását okozza azon gyomor-  
nedveknek, melyek azon kártékony bakteriumo-  
kat megölik. A mohai Ágnesviz fogyasztá-  
sát különben is főként tavaszszal, kivált-  
képen lehet ajánlani. Ekkorra ugyanis a téli  
nehéz táplálkozás után a gyomor nagyon is  
megkívánja a gyomorjavítót. Másrészt ekkorra  
esik a legtöbb fertőző betegség, a mitől a  
mohai Ágnes-forrás a gyermeket és felnőttet  
biztosan megóvja. Gyermeknél ilyenkor mutat-  
koznak az angol-kór tünetei, a melyeket a  
mohai Ágnes-víz mézszójtalmánál fogva meg-  
szüntet s végül tavaszra esik a legtöbb szülés,  
tehát ilyenkor van a legtöbb szoptató asszony  
is, a kiknek a mohai Ágnes fogyasztása azért  
fontos. mert ez a víz a tej-elválasztást nagyban  
fokozza. Háztartások számára nagy üvegekben  
a mohai Ágnes-forrás különösen olcsón kapható.

**Meglopott utas.** Pfeiffer Péter ujverbázi  
parasztagdától vasárnap este a pályaudvar  
III. osztályu várótermében egy eddig ismeret-  
len zsebtolvaj ellopta pénztárczáját, melyben  
több marhajárlat és 1090 kor. készpénz volt.  
Aki a tolvaj nyomára vezet a rendőrséget,  
a megkerülő pénznek 10%-át kapja jutalmul.

**Talált tárgy.** Egy füzér gyöngyöt találtam,  
igazolt tulajdonosa átveheti. Löwenberg Mórné,  
Steinitz Engenia, Petőfi utca 16.

**Ez is ok.** Szerdán reggel Jóczits Száva  
szőlőmunkás megtámadta a Sándor-telegen  
Stefán Fülöp munkavezetőt és kapójával úgy  
vágta fejbe, hogy Stefán összerogyott. Minde-  
pedig azért történt, mert Jóczitsnak nem tet-  
szett az a munka, melyet a munkavezető r-  
szére kiosztott. A verekedő munkás véres  
munkájának végeztével megszökött, de a  
rendőrségnek sikerült őt a kátyi rétben elfogni  
és letartóztatni Stefánt súlyos sérüléseivel a  
kórházba szállították.

**Megtörtént.** A 14-ki pártgyűlés alkalmával,  
mikor Thaly Ferencz képviselő beszélvén, egy  
pohár vizet megivott, valami borközi állapot  
után levő atyafi a víz láttára ekképen mélt-  
atlankodott: „Ezek itt vizet isznak, azt nem  
nézhetem, én itt nem maradok.“ Mondá és  
eltávozott.

**Margit-crém.** Kevés hölgy van az ország-  
ban, ki Földes Kelemen gyógyszerész ezen  
kiváló arczenőcsét ne ismerné. Ugyanis az  
összes szépítőszerek között a Földes-féle  
Margit-crém örvend a legnagyobb kelendőség-  
nek, mert teljesen ártalmatlan, a bőr minden-  
nemű tisztátlanságát, szeplőt, pattanást, mites-  
sert stb. néhány nap alatt eltávolítja és  
az arcot üdév, fiatallá varázsolja. Nemcsak  
az arcbőr, hanem a nyak, váll és kéz fehéri-  
tésére és szépítésére is használják. Nagy  
tégely 2, kicsi 1 korona. Kapható a készítő-  
nél, Földes gyógyszerésznél Aradon és minden  
gyógyszertárban. Utánzatoktól óvakodjunk.

**Egy elismert jó gyógyvíz** gyógyhatásának  
legjobb bizonyítékát a nagy forgalom képezi.  
Ilyen nagy forgalom észlelhető a jó hírnévnek  
örvendő Apatováci ásvány-, asztali- és gyógy-  
viznél, melyet a leghirnevesebb orvosok ajánla-  
nak a légső és emésztési zavarokban szenvedők  
részére s mely gyógyvíz rekedtségnél és egyéb  
torokbajnál felülmulhatatlan szolgálatot tesz.  
Az orvosok rendelése folytán az Apatováci  
ásványvíz oly közkedveltségnek és elterjedt-  
ségnek örvend, hogy a kutkezelőség legutóbb  
elhatározta, miszerint új épületeket emel, mert  
a fogyasztó közönség nagyszámu rendelésének  
máskülönbén nem tehet eleget.

## Színház.

A gyermekeknek, a gyermekmese poézisével  
telt gyermekszívnak is juttatott e héten élvezetet  
Kövessy igazgató. A bájos meséjü Hófehérkét  
adatta elő szerdán délután a szöghaju kis babák  
és kurtanadrágu fiúcskák nagy öröme, kik ki-  
pirult arccal, tekintettel nézték a mesének a  
színpadon meglevő alakjait. És hogy teljes  
legyen a kis babák öröme, bemutatta nekik egyik  
kis pajtásuknak: Ipolyi Lacikának szép hegedű-  
játékát, melynek végén nagy lelkesedéssel csa-  
pódtak össze a kis kac-ók, elismerésül a kis  
csodagyerek szép játékának.

E-ste azután a nagyoknak volt igazi műél-  
vezetben részük. Planquette Robertnek régi, de  
mindig új operettje: „Ripp van Winkle“ került  
színpadra, a cimszerepben a közönség előtt még  
tavalyról jól és előnyösen ismert Rózsa Sándor  
urral. Rózsa ur játékát és remek baritonját  
ujabban alig kell dicsérnünk. Elég ha azt mond-  
juk, hogy tavaly óta nem hogy nem vesztett  
egyikből sem semmit, de — ha lehet — még  
javult is. Kitűnő volt Károlyi Leona is ez este,  
ki remek, temperamentumos játékaival és gyö-  
nyörű énekével nagyon sokszor ragadta tapsra  
a közönséget. Kivülök még Nagy Dezső, Komá-  
romi és Szigethy serénykedtek apróbb szere-  
pükben.

Csütörtökön szépen telt ház előtt a „Vén  
leányok“ című vígjáték került előadásra. A sovány  
meséjü és kevés humoru darabot Hahnel Aranka  
és Makó Ayda igyekeztek remek, minden tekint-  
etben kifogástalan játékkal — melyet a köz-  
önség nyílt színen többször tapsal is honorált,  
laposságából kiemelni, de a darab hibáit még  
az ő játékaik sem volt képes feledtetni. Nagy  
igyekezettel és teljes odaadással játszott még  
Almási, Berki Lilli, Hevessy Mariska és Guszt-  
tika, igen jól alakították a szenzációra éhes  
„kedves“ szomszédokat.

Pénteken este „János vitéz“ volt soron. Az  
előadás — mint eddig mindig — igen jó volt.  
Nem is ereszkezdünk bele az egyes szereplők  
játékának külön kiemelésére, csak megemlítjük,  
hogy Károlyi Leona, Komáromi Gizi, Hevessy  
Mariska és a férfi szereplők ez este is igen jól  
játszottak és énekeltek.

Kiadó laptulajdonos: **dr. Nemes Sándor.**  
A szerkesztésért a szerkesztő távollétében  
felel: **Mayor József.**

## Nyilttér.\*

### MIT IGYUNK?

hogyan egészségünket megóvjuk, mert csakis  
a **természetes szénsavas** ásványvíz a leg-  
biztosabb óvszer erre. Elsősorban a **mohai**

## ÁGNES-

**forrás**, mint természetes, szénsavdús ásvány-  
víz, föltétlenül tiszta, Kellémes és olcsó  
savanyuvíz; dús szénsavtartalmánál fogva  
nemcsak biztos óvszer fertőző elemek ellen,  
hanem a benne foglalt gyógyszóknál fogva  
kitűnő szere a legkülönbébb **gyomor, légcső  
és húgyszervi betegségeknek.** Azért tehát

Használjuk a mohai  
Ágnes-forrást, ha a gy-  
omor-, bél- és légsőhu-  
ruttól szabadulni akar-  
unk. **Dr. Kétly.**

Használjuk a mohai  
Ágnes-forrást, ha ét-  
vágyhiány és emésztési  
zavarok állanak be.

**Dr. Gebhardt.**

Használjuk a mohai  
Ágnes-forrást, ha máj-  
bajoktól és sárgaságtól  
szabadulni akarunk.

**Dr. Glass.**

Használjuk a mohai  
Ágnes-forrást, ha a ve-  
sebajt gyógyítani akar-  
juk. **Dr. Kövér.**

Háztartások számára másféltreknél vala-  
mivel nagyobb üvegekben minden **kétos  
értékű mesterségesen szénsavval töltött  
viznél**, sőt a szódaviznél is **olcsóbban adja**,  
hogy az **Ágnes-forrás vizét** a legszegé-  
nyebb ember is könnyen megszerezhesse.

**Kedvelt borviz. — Kedvelt borviz.**

Kapható minden fűszerüzletben és elsőrangú  
vendéglőben.

Főraktár Ujvidék város és környékére:

**Dietzen Imre fiai uraknál.**

ugyan itt **ingyen** kapható az **Ágnes-forrás**  
diszes kivitelű ismertető füzete.

\* E rovat alatt közlöttökért nem vállal felelő-  
séget a szerkesztőség.

A magas horvát kormány részéről mint gyógy-víznek megállapított

Apatováci savanyú forrás

**Apatováci SAVANYÚVIZ**

természetes alkalikus szénsavdús savanyúvíz

**kristály tiszta legkiválóbb asztali víz**

Orvosi kapacitások által a legnagyobb gyógyeredménnyel  
rendelve minden az emésztő és légző szervezeti bajoknál  
**rheumatikus, gyomor, tüdő, torok** és minden más **kataru-  
soknál, vese, ozukor és hólyag** betegeknek.

Legkiválóbb, utól nem ért gyógyeredmények a nemi és  
sok női bajnál.

Analizálva dr. Ludvig kir. udvari tanácsos, és dr. S.  
Bosnyákovits kir. orvostanárók által.

**Kitüntetve sok nagy szakkiallításon 15 arany éremmel.**

**Apatováci kút-intézőség**

Zágráb, Ilca-út 17.

Kapható gyógytárak-, fűszerekek-, éttermek- és vendéglőkben.



Első cs. és kir. osztrák-magyar kizárólag szabad. viharmentes

**Homlokzat-festék-gyár**

*Kronsteiner Károly*

Bécs, III., Hauptstr. 120. saját házában.

Kívánatra ingyen próba, mintakönyv prospektus.

Főraktár: **WINKLE GYULA, Ujvidék.**

Kronsteiner-féle új zománc. Homlokzat-festéke hatás. védve.  
Ötven különböző minta, vízzel keverhető, mosható viharmentes-tűzálló,  
zománcozott csak egyszerű mázolás. Jobb. mint az olajfesték. Évek  
során szállítja cs. és kir. uradalmak, katonai- és civilintézőségnek, vas-  
utaknak stb. Minden résztvevő kiállításon első díjjal jutalmazva.  
Legelősebb festék homlokzatokra, belterületre, különösen iskolák, kór-  
házak, templomok, kaszárnyákhoz stb. és mindenféle más tárgyhöz.  
**Egy négyzetméter ára 2 1/2 kr.** Meglepő eredmény. **Homlokzat-festék,**  
viharmentes, mézben oldható, 49 minta olajfestékekkel azonos Kgr.-ja  
12 kr.-tól följebb.

Aradio-activ

Schmidthauer-féle

**Igmándi**

keserűvíz, reggel fél pohárral használva,

jelenleg a legjobb természetes gyomor- bél- és vértisztító, mint ivó kúra a *Karlsbadi* és *Marienbadi* gyógymód meglepően gyors és sikeres helyettesítője. — Az első magyar ásványvíz, amelyben *RADIUM* fedeztetett fel. *Gyógyereje rendkívüli*. — Kapható kis és nagy üvegben. Főzetküldés a forrástulajdonos: **SCHMIDTHAUER LAJOS** gyógyszerésznél Komáromban. Ujvidéken: **Flesch L., Wagner** testvérek, **Böhm József, Nenadovits D.** urak üzletében.

A legmolegabb és legjobb gyógyhatású kénes hőforrások az egész continnesen, szükséglet szerint mérsékelve (38-48 C° foku) hévízzel 6 tükörben és 15 porcellánkádban

**Stubnya fürdőn,**

(teng. fel. mag. 518 méter.) Közvetlenül vasuti állomás mellett a budapest-ruttikai vonalon. Feltétlenül biztos gyógyulás: minden ízületi és izomrheumás megbetegülésnél, ischias, köszvény, neuralygai (ideg bántalmak, női bajok és bőrbetegségek esetében: (Excema Crurigo Psoriasis) bármennyire idülték is azok.

**Nyári és téli gyógykezelés.**

Orvosi vezetés alatt álló ivó- és fürdőkúrák, porcellán, kád és tükörfürdők, pakkolás, izzadási kúrák, villanyozás, massage, uszoda és hidegvíz-gyógykezelés, mely utóbbi a fenti gyógyeljárás tartós hatásának biztosítására annak záradékául alkalmaztatik.

Pompás fekvés, fenyőerdők közepette, elterülve a Tatra hegység egyik remek fensikjában és így megbecsülhetetlen mint légyógyhely is; nagy és szép park. Legolcsóbb árak, legnagyobb kényelem, egészséges lakások és tápláló élelmezés, 3 év óta a magyar kir. államasutak egyik gyógytelepe. Posta, távirat állomás, saját fürdőzenekar, Lawn-tennis, tánciskola. Állandó előkelő uri közönséggel. Fürdő-orvosok: Dr. Boleman János, Dr. Jakobovics Mór. Előidény, július 1-ig, utóidény augusztus 20-tól 50% engedmény. Képes prospektussal és felvilágosítással díjmentesen szolgál az

**Igazgatóság**

és halhólyag-óvó különlegességek, valódi francozia és amerikai gyártmány, eredeti csomagolásban!

Orvosiilag ajánlva! Föltétlenül biztos!

**Árak koronaértékben!**

Tucatonként: 2, 4, 6, 8, 10, 12.

Bouts-americans (mag-óvszer), tucatonként 6, 8, 10. Női óvszer „Pessarium oolusivum“ Mensinga tanár szerint, orvosi rendeletre adatik ki. Ára 3-5 korona. Valódi francozia óvó biztonsági szivaoskák (safety-sponges) ára tucatonként 6-12 korona.

**Uj!** Auto vaginal spray! **Uj!**  
a legbiztosabb és legkényesebb női különlegesség. Sok ezer elismerő nyilatkozat! Ára kor. 15.—

**Diana-öv** (havibaj-kötő). **Haskötők.** Gummi görsör-harisnyák, fecskendők, Irrigátorok, bidets stb., a legolcsóbb árak mellett.

**Fontos!!! Sérvben szenvedők! Fontos!!!**

Keleti-féle legujabb os. és kir. szab. sérvkötő pneumatikus gummi-pelottával, a legökölétesebb a maga nemében! Nem csúszik, nem okoz kellemetlen nyomást és rendkívül kitünő fekvése által felülmul minden más gyártmányt.

**Ára:** Egyoldalú . . . 12 korona.  
Kétoldalú . . . 24 korona.

Legujabb kimerítő árjegyzéket zárt borítékban, titoktartás mellett küld

**Keleti J.** orvos-sebészeti mű- és köt-szer-gyár. Alapítva 1878.  
Budapest, IV., Koronaherceg-utca 17.

E hirdetésre hivatkozók gummiáru rendelésenként 20% árkedvezményben részesülnek.

31 év óta

legjobb gyártmány.

Évi előállítás 61.000 kerékpár.



Árjegyzék ingyen és bérmentve.

**Premier kerékpár gyár****EGER (Csehország)**

Conventry, Nürnberg-Doso.

**Iszákosság nincs többé!**

Kivánatra bárkinek bérmentesen küldünk egy próbát a Cozaporból. Kávé, tea, étel, vagy szeszes italban egyformán adható az ivó tudta nélkül.



A COZAPOR többet ér, mint a világ minden szóbeszéde a tartózkodásról, mert csodáhatása ellen-szenvenessé teszi az iszákosnak a szeszes italt. A COZA oly csendesen és biztosan hat, hogy azt feleség, testvér, avagy gyermek egyaránt, az ivónak tudta nélkül, adhatja és az illető még csak nem is sejtí mi okozta javulását.

COZA a családok ezreit békitette ki ismét, sok-sok ezer férfit a szegény és becstelenségtől megmentett, kik később józan polgárok és ügyes üzletemberek lettek. Temérdek fiatal embert a jó utra, és szerencséjéhez segített és sok embernek életét számos évvel meghos. szabbította.

Az intézet, mely a COZAPOR tulajdonosa, mindazoknak, kik kívánják, egy próba adagot és egy köszönő irásokkal telt könyvet díj- és kötségmentesen küld, hogy így bárki is meggyőződhessék biztos hatásáról. Kezelsük, hogy az egészségre teljesen ártalmatlan.

INGYEN PRÓBA 131. sz.

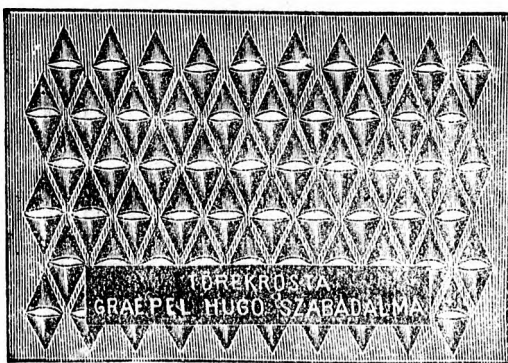
Vágja ki ezen szelvényt és küldje még ma az intézetnek.  
(Levelek 25 fill. levelezőlapok 10 fillérre bérmentesítendő.)

**COZA INSTITUTE**

(Depot 131.)

62, Chancery Lane.  
London, Anglia.**GRAEPEL HUGÓ**

gép- és rostalemezgyár, malomépítészet

**Budapest, V., Váci-út 40-46.**

Uj szabadalmazott

**tőrekrosta**  
**vaslemezből,**  
cséplőgépekhez.

Mult évben kb. 1000  
dbot szállítottam.

Legjobb sikerrel kipróbálva.

Ezen rostát bármely cséplőgéphez 14 napi próbára küldöm és visszavonom ha nem jobb, mint bármely másfajta tőrekrosta.

Részletes leírást, mintát és elismerő levélfüzetet minden érdeklődőnek ingyen és bérmentve küldök.

Szabadalmazott

**„Pompás“**

kombinált gabonatisztítógép, u. n. ördögboeskor-választógép, mely a gabonából mindenféle gatz ördögboeskort és kigyó-hagymát kiválaszt.

A veszprémi mezőgazdasági kiállításon ezüst éremmel kitüntetve. **Egyedüli gép, mely az ördögboeskort és kigyó-hagymát teljesen kiválasztja.**

Kivánatra árjegyzékkel és tisztítási mintával díjmentesen szolgálók.

